



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

**Order Acknowledging Receipt of  
the Assessments Done Pursuant  
to Subsection 23(1) of the Act**

**Décret accusant réception des  
évaluations faites  
conformément au paragraphe  
23(1) de la Loi**

SI/2021-6

TR/2021-6

Current to September 22, 2021

À jour au 22 septembre 2021

Published by the Minister of Justice at the following address:  
<http://laws-lois.justice.gc.ca>

Publié par le ministre de la Justice à l'adresse suivante :  
<http://lois-laws.justice.gc.ca>

---

## OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

### Published consolidation is evidence

**31 (1)** Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

### Inconsistencies in regulations

**(3)** In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

## LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

## NOTE

This consolidation is current to September 22, 2021. Any amendments that were not in force as of September 22, 2021 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

## CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1<sup>er</sup> juin 2009, prévoient ce qui suit :

### Codifications comme élément de preuve

**31 (1)** Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

### Incompatibilité — règlements

**(3)** Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

## MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

## NOTE

Cette codification est à jour au 22 septembre 2021. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 22 septembre 2021 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

---

**TABLE OF PROVISIONS**

**Order Acknowledging Receipt of the Assessments  
Done Pursuant to Subsection 23(1) of the Act**

**SCHEDULE**

**TABLE ANALYTIQUE**

**Décret accusant réception des évaluations faites  
conformément au paragraphe 23(1) de la Loi**

**ANNEXE**

---

Registration  
SI/2021-6 February 17, 2021

SPECIES AT RISK ACT

**Order Acknowledging Receipt of the Assessments  
Done Pursuant to Subsection 23(1) of the Act**

P.C. 2021-34 February 5, 2021

His Excellency the Administrator of the Government of Canada in Council, on the recommendation of the Minister of the Environment, acknowledges receipt, on the making of this Order, of the assessments done pursuant to subsection 23(1) of the *Species at Risk Act*<sup>a</sup> by the Committee on the Status of Endangered Wildlife in Canada (COSEWIC) with respect to the species set out in the annexed schedule.

Enregistrement  
TR/2021-6 Le 17 février 2021

LOI SUR LES ESPÈCES EN PÉRIL

**Décret accusant réception des évaluations faites  
conformément au paragraphe 23(1) de la Loi**

C.P. 2021-34 Le 5 février 2021

Sur recommandation du ministre de l'Environnement, Son Excellence l'administrateur du gouvernement du Canada en conseil accuse réception, par la prise du présent décret, des évaluations faites conformément au paragraphe 23(1) de la *Loi sur les espèces en péril*<sup>a</sup> par le Comité sur la situation des espèces en péril au Canada (COSEPAC) relativement aux espèces mentionnées à l'annexe ci-après.

---

<sup>a</sup> S.C. 2002, c. 29

---

<sup>a</sup> L.C. 2002, ch. 29

## SCHEDULE

### Endangered Species

#### Amphibians

Ambystoma, Unisexual (*Ambystoma laterale* - *texanum*) Small-mouthed Salamander dependent population

*Ambystoma unisexué, population dépendante de la salamandre à petite bouche*

Ambystoma, Unisexual (*Ambystoma laterale* - (2) *jeffersonianum*) Jefferson Salamander dependent population

*Ambystoma unisexué, population dépendante de la salamandre de Jefferson*

#### Reptiles

Turtle, Blanding's (*Emydoidea blandingii*) Great Lakes / St. Lawrence population

*Tortue mouchetée population des Grands Lacs et du Saint-Laurent*

#### Molluscs

Tigersnail, Eastern Banded (*Anguispira kochi kochi*)

*Escargot-tigre à bandes de l'Est*

#### Lichens

Lichen, Golden-eye (*Teloschistes chrysophthalmus*) Great Lakes population

*Téloschiste ocellé, population des Grands Lacs*

### Threatened Species

#### Reptiles

Turtle, Western Painted (*Chrysemys picta bellii*) Pacific Coast population

*Tortue peinte de l'Ouest, population de la côte du Pacifique*

#### Arthropods

Grasshopper, Lake Huron (*Trimerotropis huroniana*)

*Criquet du lac Huron*

#### Plants

Wintergreen, Spotted (*Chimaphila maculata*)

*Chimaphile maculée*

## ANNEXE

### Espèces en voie de disparition

#### Amphibiens

Ambystoma unisexué (*Ambystoma laterale* - (2) *jeffersonianum*) population dépendante de la salamandre de Jefferson

*Ambystoma, Unisexual, Jefferson Salamander dependent population*

Ambystoma unisexué (*Ambystoma laterale* - *texanum*) population dépendante de la salamandre à petite bouche

*Ambystoma, Unisexual, Small-mouthed Salamander dependent population*

#### Reptiles

Tortue mouchetée (*Emydoidea blandingii*) population des Grands Lacs et du Saint-Laurent

*Tortue, Blanding's Great Lakes / St. Lawrence population*

#### Mollusques

Escargot-tigre à bandes de l'Est (*Anguispira kochi kochi*)

*Tigersnail, Eastern Banded*

#### Lichens

Téloschiste ocellé (*Teloschistes chrysophthalmus*) population des Grands Lacs

*Lichen, Golden-eye, Great Lakes population*

### Espèces menacées

#### Reptiles

Tortue peinte de l'Ouest (*Chrysemys picta bellii*) population de la côte du Pacifique

*Turtle, Western Painted Pacific Coast population*

#### Arthropodes

Criquet du lac Huron (*Trimerotropis huroniana*)

*Grasshopper, Lake Huron*

#### Plantes

Chimaphile maculée (*Chimaphila maculata*)

*Wintergreen, Spotted*

## Special Concern

### Mammals

Caribou (*Rangifer tarandus*) Newfoundland population  
*Caribou, population de Terre-Neuve*

### Reptiles

Bullsnake (*Pituophis catenifer sayi*)  
*Couleuvre gaufre de Say*

### Arthropods

Grasshopper, Magdalen Islands (*Melanoplus madeleineae*)  
*Criquet des Îles-de-la-Madeleine*

Lady Beetle, Transverse (*Coccinella transversoguttata*)  
*Coccinelle à bandes transverses*

### Plants

Aster, Anticosti (*Symphyotrichum anticostense*)  
*Aster d'Anticosti*

Bulrush, Long's (*Scirpus longii*)  
*Scirpe de Long*

### Mosses

Cord-moss, Rusty (*Entosthodon rubiginosus*)  
*Entosthodon rouilleux*

### Lichens

Lichen, Golden-eye (*Teloschistes chrysophthalmus*)  
Prairie / Boreal population  
*Téloschiste ocellé, population boréale et des Prairies*

## Removal of a Listed Species

### Arthropods

Skipper, Sonora (*Polites sonora*)  
*Hespérie du Sonora*

## Espèces préoccupantes

### Mammifères

Caribou (*Rangifer tarandus*) population de Terre-Neuve  
*Caribou, Newfoundland population*

### Reptiles

Couleuvre gaufre de Say (*Pituophis catenifer sayi*)  
*Bullsnake*

### Arthropodes

Coccinelle à bandes transverses (*Coccinella transversoguttata*)  
*Lady Beetle, Transverse*

Criquet des Îles-de-la-Madeleine (*Melanoplus madeleineae*)  
*Grasshopper, Magdalen Islands*

### Plantes

Aster d'Anticosti (*Symphyotrichum anticostense*)  
*Aster, Anticosti*

Scirpe de Long (*Scirpus longii*)  
*Bulrush, Long's*

### Mousses

Entosthodon rouilleux (*Entosthodon rubiginosus*)  
*Cord-moss, Rusty*

### Lichens

Téloschiste ocellé (*Teloschistes chrysophthalmus*)  
population boréale et des Prairies  
*Lichen, Golden-eye, Prairie / Boreal population*

## Radiation d'une espèce inscrite

### Arthropodes

Hespérie du Sonora (*Polites sonora*)  
*Skipper, Sonora*